



ACCENTUM Clip

Nyitott kialakítású true wireless sztereó fülhallgató
Modell: AOWS1, AOWS1 R, AOWS1 L, AOWS1 C



Használati útmutató

Használd a keresési funkciót, a navigációt (balra) vagy az alábbi linkeket:

- „Használatbavétel előtt”
- „Termék áttekintése”
- „Első lépések”
- „A fülhallgató használata”
- „GYIK/Hibaelhárítás”
- „Műszaki jellemzők”

Sonova Consumer Hearing GmbH
www.sennheiser-hearing.com

Verziószám: 04/26 A01

Audio Partner Kft.
HU-2040 Budaörs, Építők útja 2-4.
www.audiospecialista.hu

Fontos biztonsági intézkedések

- ▷ Kérjük, a termék használatbavétele előtt olvasd végig figyelmesen az útmutatót.
- ▷ Harmadik félnek a terméket mindig az útmutató kíséretében add át.
- ▷ Ne használd a terméket, amennyiben az nyilvánvalóan hibás vagy hangos, szokatlan (fűtőlő vagy sípoló) hangot ad ki magából.
- ▷ A terméket csak olyan környezetben használd, ahol megengedett a Bluetooth® vezeték nélküli átvitelt alkalmazó eszközök használata.

Az egészségkárosodás és a balesetek megelőzése

- ▷ A fülhallgató használatakor ne alkalmazz hosszú ideig magas hangerőt, mert ez tartós halláskárosodáshoz vezethet. 
- ▷ Ne helyezd a fülhallgatót túl mélyen a fülédbe. A fülrészeket mindig lassan és óvatosan vedd le a füledről.
A termék erős állandó mágneses mezőt hoz létre, amely veszélyes interferenciát okozhat szívritmus-szabályozó, beépített defibrillátor, illetve egyéb implantátumok használata esetén. Tarts fenn legalább 10 cm-es távolságot a mágneset tartalmazó alkotóelemek (fűlrészek és töltőtök) és az implantátumok között.  
- ▷ A balesetek kivédése érdekében tartsd a terméket, a kiegészítőket és a csomagolást gyermekek és háziállatok által el nem érhető helyen. A kisebb részek esetleg felszippanthatók, illetve lenyelhetők.
- ▷ Ne használd a terméket különös figyelmet igénylő helyzetekben (pl. forgalomban).

A termék károsodásának és hibás működésének megelőzése

- ▷ A korrózió, illetve a deformálódás megelőzése érdekében a terméket tartsd mindig szárazon és ne tedd ki szélsőséges hőmérséklet hatásának (hajszárító, fűtőberendezés, tartós napsütés, stb.). A normál üzemi hőmérséklet 0–40 °C között mozog.
- ▷ Ha nedvesség érte a fülhallgatót, ne használd.
- ▷ Csak a Sonova Consumer Hearing által forgalmazott vagy ajánlott tartozékokat/pótalkatrészeket használd.
- ▷ A tisztításhoz csak puha, száraz törlőruhát használj.

A lítium tölthető akkura vonatkozó biztonsági intézkedések



FIGYELMEZTETÉS

Helytelen kezelés esetén a tölthető akku szivároghat. Szélsőséges esetekben az akku:

- felrobbanhat,
- kigyulladhat,
- füst, illetve gáz távozhat belőle,
- egészségkárosodást és/vagy környezetrombolást okozhat.

	Ne használj külső tápegységet, amely több mint 20 V-ot vagy 60 W-ot képes szolgáltatni. Csak a Sonova Consumer Hearing által ajánlott akkukat és töltőket használd.
	Töltés közben ne hagyd felügyelet nélkül a terméket vagy az akkumulátorokat.
	A terméket/akkut csak gyúlékony tárgyaktól távol, 5–35 °C közötti környezeti hőmérsékleten töltsd.
	Ne töltsd a terméket/tölthető akkut nedves vagy párás környezetben. Ügyelj arra, hogy a töltőaljzat száraz és szennyeződésmentes legyen.
	Ne hagyd, hogy a termék/akku környezete 70 °C fölé emelkedjen. Ne tedd ki napsugárzás hatásának, és ne dobd tűzbe azokat.
	A tölthető akkuval működő eszközöket használat után kapcsold ki.
	Akkor is töltsd rendszeresen (kb. 3 havonta) a terméket/tölthető akkukat, ha a terméket hosszabb ideig nem használod.
	Ez a termék tölthető gombelemeket tartalmaz. Ha úgy gondolod, hogy a terméket/gombelemet lenyelték vagy valamely testnyílásba helyezték, azonnal fordulj orvoshoz.
	Kerüld a termékkel, akkuval, töltővel vagy töltőkábellel való hosszan tartó érintkezést, ha áramforráshoz van csatlakoztatva. Ezek az alkatrészek töltés közben felmelegedhetnek, és bőrirritációt okozhatnak.
	A beépített tölthető akkukat tartalmazó hibás termékeket speciális gyűjtőkbe dobd, vagy juttasd vissza a gyűjtéssel foglalkozó kereskedőhöz, így támogatva az újrahasznosítás folyamatát.

Megjegyzések a fülhallgató vízbeszivárgás elleni védetségéről

A fülhallgató IP54-es védetségű besorolással rendelkezik, ami azt jelenti, hogy védett a normál működést zavaró por bejutásával, valamint a bármilyen irányból érkező fröccsenő vízzel szemben (az IEC 60529 szabvány szerinti International Protection Marking (IP-kód) szerinti védelmi osztály, laboratóriumi körülmények között tesztelve).

A fülhallgató például esőben is használható. Azonban nem védett vízbe merítés vagy a zuhanyzóban történő viselés ellen. A nedvességnek való tartós vagy folyamatos kitettség csökkentheti a vízállóságot, és a termék károsodásához vezethet.

- ▷ Nedves fülhallgatót soha ne tölts. Töltés előtt töröld teljesen szárazra a nedves fülrészeket.

A töltőtok fröccsenő víz ellen nem védett.

- ▷ Ha nedvesség érte a fülhallgatót, ne használd.
- ▷ Mindig tartsd szárazon a töltőtokot.
- ▷ Ügyelj arra, hogy a töltőaljzat száraz és szennyeződésmentes legyen.

- ▷ Csak USB-IF tanúsítvánnyal rendelkező, kiváló minőségű USB töltőkábelt használj.

Ha a töltőtok nedves lesz:

- ▷ Töröld a töltőtokot szárazra egy száraz törleruhával.
- ▷ Használat előtt hagyd a tartótokot szobahőmérsékleten száradni legalább 24 órán keresztül, majd töltsd újra.
- ▷ Ne használd tovább a terméket, ha az egyértelműen hibásnak mutatkozik.

Rendeltetésszerű használat/Felelősség

Ezt a fülhallgatót mobiltelefonok és olyan Bluetooth-kompatibilis eszközök kiegészítőjeként tervezték, amelyek támogatják a Hands Free (HFP), a Headset (HSP), az Advanced Audio Distribution (A2DP), az Audio/Video Remote Control (AVRCP) vagy a Device ID (DIP) profilokat. A termék Bluetooth kapcsolaton keresztül történő vezetékek nélküli kommunikációhoz készült.

A helytelen használat azt jelenti, hogy a terméket a vonatkozó használati útmutatóban, illetve a kapcsolódó termékismertetőben nem említett alkalmazásokhoz használod.

A Sonova Consumer Hearing GmbH nem vállal felelősséget a termék vagy annak kiegészítőinek rongálása vagy helytelen használata miatt fellépő károkért.

A Sonova Consumer Hearing GmbH nem vállal felelősséget azon USB eszközök meghibásodásáért, melyek nem felelnek meg az USB eszközökre vonatkozó előírásoknak.

A Sonova Consumer Hearing GmbH nem vállal felelősséget az akku lemerülése, az elhasznált akku, illetve a Bluetooth átviteli hatótávolság túllépése miatt fellépő kapcsolatszakadásért.

Kérjük, a termék üzembehelyezése előtt tekintsd át a felhasználási ország vonatkozó előírásait.

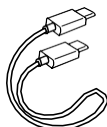
Csomag tartalma



Jobb oldali (R) fülrész (AOWS1 R) és bal oldali (L) fülrész (AOWS1 L)



Töltőtök (AOWS1 C) beépített tölthető akkuval a fülrészekhez



Töltőkábel (kb. 0,4 m) USB-C csatlakozóval



Gyors üzembehelyezési útmutató



Biztonsági útmutató



Megfelelőségi adatlap

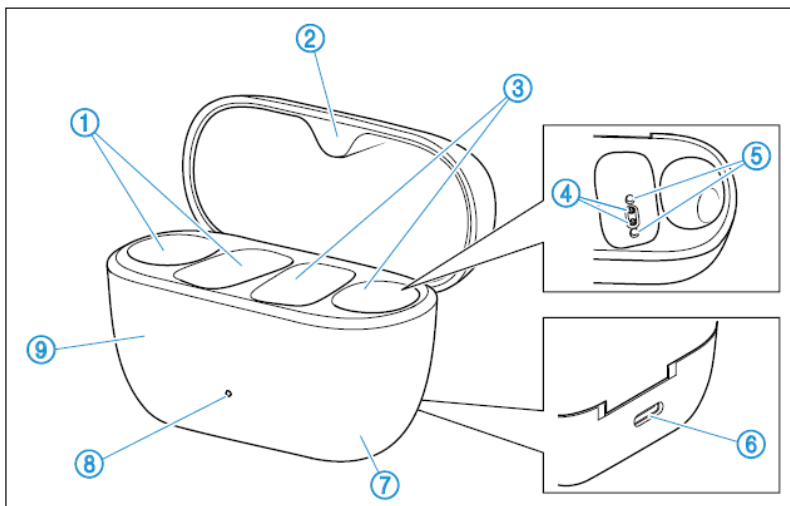
Online a következők érhetők el:

- jelen részletes használati útmutató és további információk (www.sennheiser-hearing.com/download)
- online vásárlás vagy kapcsolatfelvétel a helyi Sonova Consumer Hearing partnerrel: <https://global.sennheiser-hearing.com/pages/support>

Termék áttekintése

Töltőtök

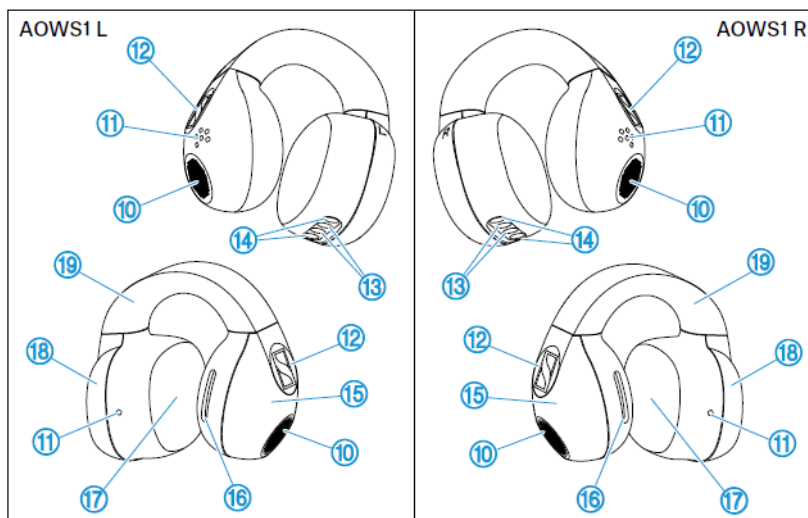
Modell: AOWS1 C



- ① Töltőrekesz a bal oldali (L) fülrész számára
- ② Felső fedél
- ③ Töltőrekesz a jobb oldali (R) fülrész számára
- ④ Töltőérintkezők
- ⑤ Mágneses tartók
- ⑥ USB-C csatlakozó
a tölthető akkuk töltéséhez
- ⑦ Beépített tölthető akku a fülhallgató menet közbeni töltéséhez
- ⑧ LED-kijelző
megjeleníti a töltőtök vagy a (töltőtökbe helyezett) fülrészek
akkujának töltési folyamatát/töltöttségi szintjét
- ⑨ Alsó ház

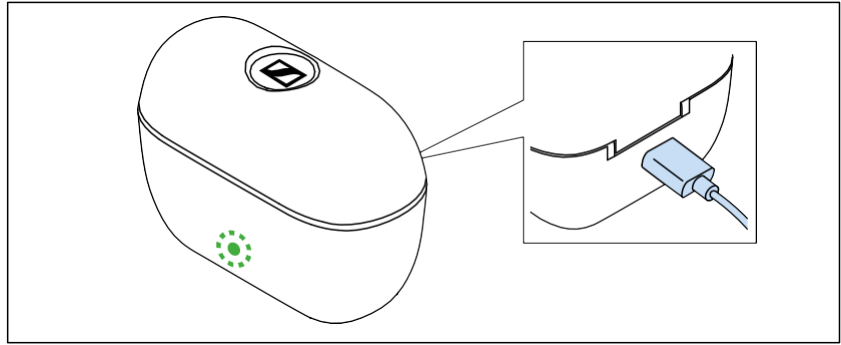
Fülrészek

Modell: AOWS1 R és AOWS1 L



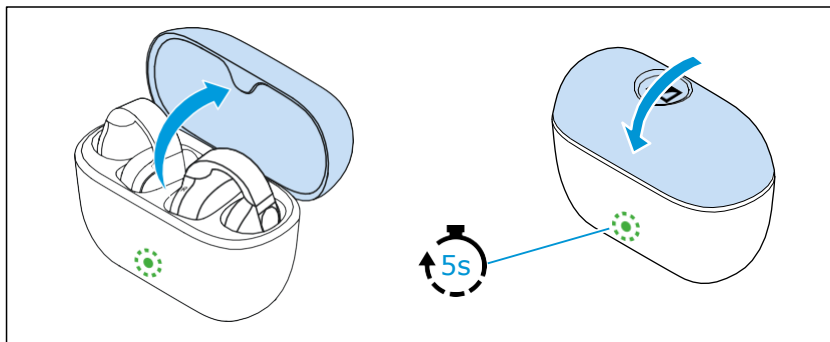
- ⑩ Hangszóró
- ⑪ Mikrofonok
- ⑫ Érintésre működő vezérlőpanel
- ⑬ Töltőérintkezők
- ⑭ Mágneses tartók
- ⑮ Gömb modul
- ⑯ Hátsó akusztikus szellőző nyílás
- ⑰ Beépített tölthető akku
- ⑱ Bab alakú akusztikai modul
- ⑲ Áthidaló elem

Töltőtok LED-kijelzéseinek áttekintése



Amikor USB-kábel csatlakozik a töltőtokhoz, a tokon található LED-kijelző folyamatosan mutatja a töltöttségi állapotot:

LED		Töltőtok behelyezett fülrészekkel EGYÜTT	Töltőtok behelyezett fülrészek NÉLKÜL
	sárgán pulzál	A fülrészek és a töltőtok töltése folyamatban van.	A töltőtok töltődik.
	zölden világít	A fülrészek és a töltőtok teljesen fel vannak töltve.	A töltőtok teljesen fel van töltve.
	pirosan villog	Az egyik vagy mindkét fülrésznél töltési vagy akkuhiba lépett fel (>29).	Töltési vagy akkuhiba lépett fel a töltőtokban (>29)



Amikor a töltőtök fedelét felnyitod és nincs csatlakoztatva USB-kábel, a tokon lévő LED-kijelző az akku töltöttségi szintjét vagy a fülrészek töltési folyamatát mutatja. A fedél lezárásakor a LED kb. 5 mp múlva kialszik.

LED		Töltőtök behelyezett fülrészekkel EGYÜTT	Töltőtök behelyezett fülrészek NÉLKÜL
	zölden világít	A fülhallgató teljesen fel van töltve, a töltőtök töltöttségi szintje több mint 50%.	A töltőtök töltöttségi szintje több mint 50%.
	sárgán pulzál	A fülrészek a töltőtök beépített akkujáról töltődnek.	–
	sárgán világít	A fülhallgató teljesen fel van töltve, a töltőtök töltöttségi szintje kevesebb mint 50%.	A töltőtök töltöttségi szintje 50% alatt van.
	pirosan világít	A töltőtök tölthető akkuja majdnem lemerült.	A töltőtök tölthető akkuja majdnem lemerült.
	pirosan villog	Az egyik vagy mindkét fülrésznél töltési vagy akkuhiba lépett fel (>29).	Töltési vagy akkuhiba lépett fel a töltőtökben (>29)



Ha a LED-kijelző nem világít:

- Tisztítsd meg az érintkezőket a fülrészeken és a töltőtökben (>28).
- Töltsd fel a fülrészek és a töltőtök akkujait (min. 30 percig), amíg a LED újra világítani nem kezd (> 14).

Megjegyzések a hanggal és a hangutasításokkal kapcsolatban

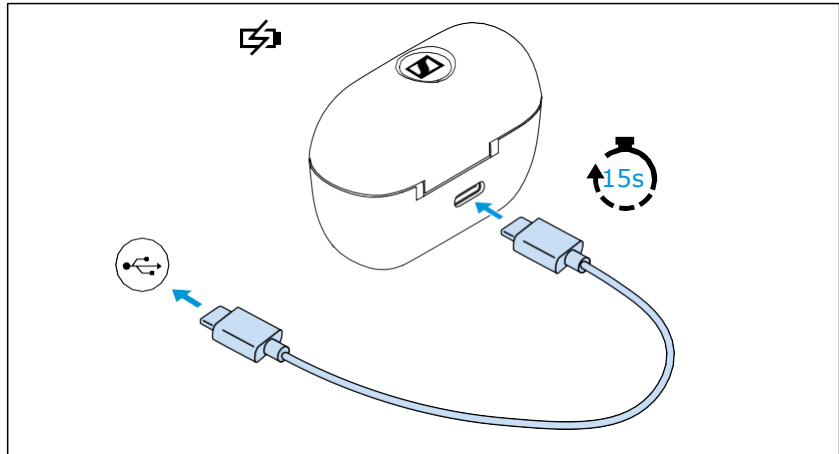
A fülhallgató különféle hangjelzésekkel és csengőhangokkal jelzi a különböző eseményeket (lásd a táblázatban szereplő példákat).

Az érintőfelület megérintését a fülhallgató a megfelelő hangjelzéssel igazolja vissza.

Felhasználási mód	Hangjelzés	Jelentés
Bluetooth párosítási üzemmódba kapcsolás	Rövid, ismétlődő dallam	A fülhallgató Bluetooth párosítási üzemmódban van
A Bluetooth-kapcsolat sikeresen létrejött	2 síphang (emelkedő)	A Bluetooth párosítás sikeresen megtörtént. A fülhallgató Bluetoothon keresztül kapcsolódik
A Bluetooth-kapcsolat sikertelen	2 síphang (ereszkedő)	A fülhallgató nem csatlakoztatható Bluetooth-on keresztül, vagy a fülrészek elvesztették a Bluetooth-kapcsolatot
Nem sikerült a Bluetooth-párosítás az eszközzel	Hibajelző hang	A Bluetooth párosítás sikertelen
Az akku töltöttsége kritikusan alacsony	„Recharge headset”	A tölthető akku majdnem lemerült. Töltsd újra a tölthető akkut
A hangerő minimumra van állítva	2 egymást követő rövid síphang	A fülhallgató elérte a minimális hangerőt
A hangerő maximumra van állítva	2 egymást követő rövid síphang	A fülhallgató elérte a maximális hangerőt
Bejövő hívás	Készülék csengőhangja	A készülék bejövő hívást jelez
Bejövő hívás aktív hívás közben	Csengőhang 3 másodpercenként	Második bejövő hívás
A mikrofon el van némítva	„Mute on”	A fülhallgató mikrofonja el van némítva
A mikrofon elnémítása feloldva	„Mute off”	A fülhallgató elnémítása feloldva

Első lépések

1. A fülhallgató és a töltőtok aktiválása, illetve az akkuk töltése



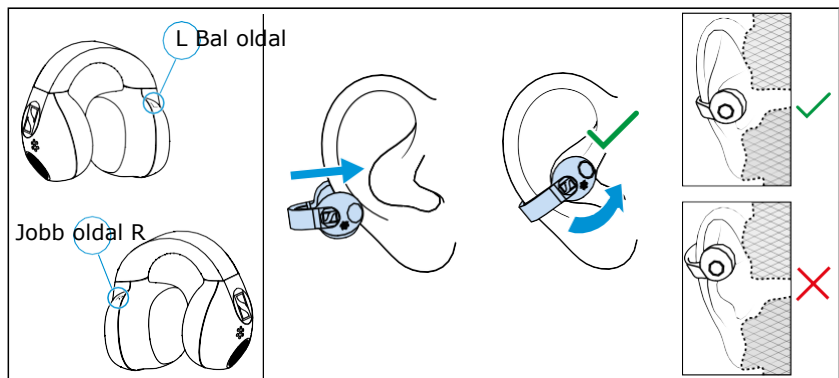
A fülhallgató és a töltőtok akkujai alvó üzemmódban vannak, és egy USB áramforráshoz történő csatlakoztatással lehet azokat felébreszteni. Ezt a műveletet csak egyszer kell elvégezni.

1. Helyezd a fülrészeket a töltőtokba, és zárd le a fedelet.
2. Csatlakoztasd az USB-C kábelt a töltőtokhoz.
3. Csatlakoztasd a kábelt egy USB áramforráshoz (>14), és töltsd a tölthető akkukat legalább 15 másodpercig.
A fülrészek és a töltőtok felébrednek és megkezdődik az akkuk töltése. A fülrészek most már használatra készek.

i Az első használat előtt érdemes teljesen és megszakítás nélkül feltölteni a fülrészeket és a töltőtokot.

2. A fülrészek fülbe helyezése

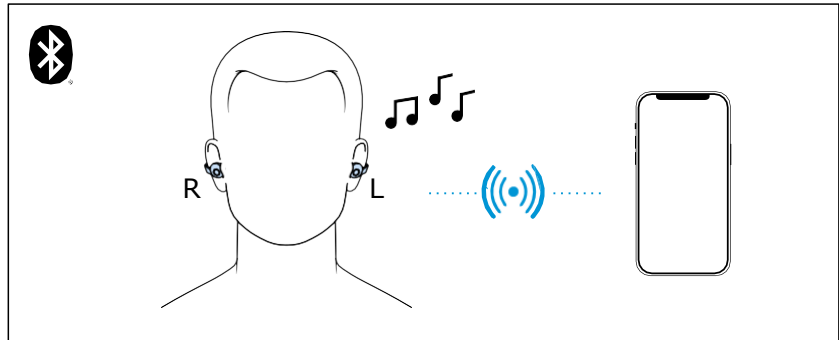
A csíptetős fülrészek megfelelő felhelyezése kiváló hangminőséget, kristálytishta telefonbeszélgetéseket és maximális kényelmet garantál.



- ▷ A fülrészek felhelyezése előtt ellenőrizd a jelzéseket: a jobb oldalt a jobb füledre, a bal oldalt a bal füledre illeszd.

- ▷ Illeszd a fülrészeket a fülkagylóra: az egyik vége a fülkagylóban, a másik pedig a fülkagyló hátsó részén támaszkodjon meg.
- ▷ A felhelyezést követően állítsd be a fülrészeket a maximális kényelem és stabilitás érdekében, figyelve arra, hogy a hallójárat felé mutassanak.

3. A fülhallgató csatlakoztatása Bluetooth-eszközhöz



Az első töltést követően a fülrészek tokból való kivételével automatikusan aktiválódik a Bluetooth-párosítás. Sikertelen Bluetooth-csatlakozás esetén a fülhallgatók továbbra is párosítási módban maradnak.

Ismétlődő rövid dallam jelzi a fülhallgatók aktív párosítási üzemmódját.

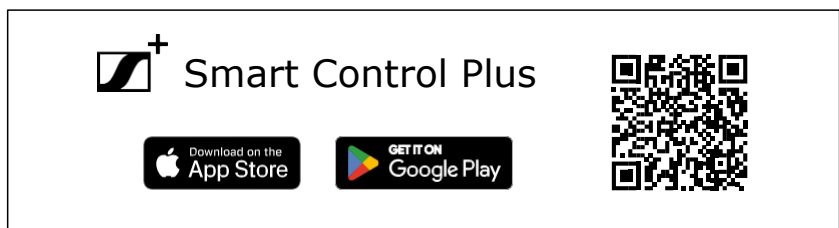
- ▷ Csatlakoztasd a fülhallgatót okostelefonodhoz Bluetooth kapcsolaton keresztül (>17).

4. A Smart Control Plus alkalmazás telepítése

Ahhoz, hogy a fülhallgató összes beállítását és funkcióját teljes mértékben kihasználhasd, telepítened kell okostelefonodra az ingyenes Sennheiser Smart Control Plus alkalmazást.

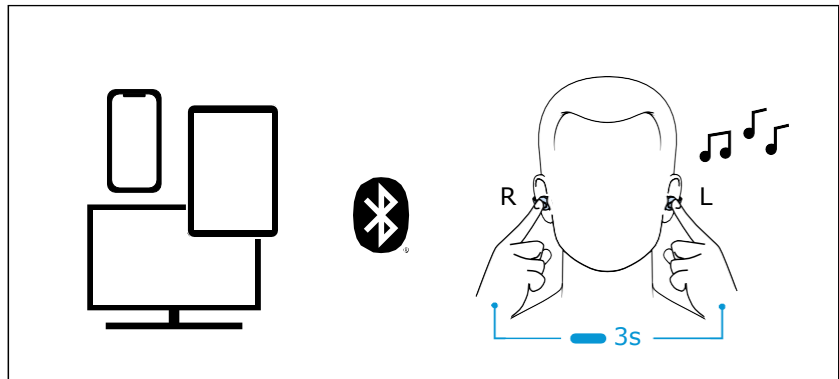
Töltsd le az alkalmazást az Apple App Store vagy a Google Play alkalmazás-áruházból, és telepítsd okostelefonodon. Alternatív megoldásként olvasd be okostelefonodba a következő QR-kódot, vagy keresd fel a következő weboldalt:

www.sennheiser-hearing.com/smart-control-plus-app



- ▷ Párosítsd az okostelefonodat a fülhallgatóval Bluetooth segítségével (>17).
 - ▷ Indítsd el a Smart Control Plus alkalmazást.
 - ▷ Kövesd az alkalmazás utasításait.
- A Smart Control Plus alkalmazás automatikusan felismeri a fülhallgatót és elérhetővé teszi az összes beállítást és funkciót.

5. További Bluetooth-eszközök csatlakoztatása



- ▷ A fülhallgató további Bluetooth-eszközökkel is párosítható (>17).
A fülhallgató akár hat párosított Bluetooth eszköz csatlakozási profilját is képes elmenteni.
A fülhallgató párhuzamosan két eszközhöz is csatlakozhat Bluetooth-on keresztül, a hanglejátszás viszont egyszerre csak egy eszköztől működik.

A fülhallgató használata

Információk az akkuról, a töltési folyamatról és az első használatról

A töltőtök és a fülrészek is rendelkeznek egy-egy beépített akkuval.

Az akkuk töltéséhez a tartozékként mellékelt USB-kábelt tudod használni.

A töltéshez a fülrészeket be kell helyezni a töltőtökbe. Ez biztosítja a biztonságos tárolást és a töltést akár menet közben is.

Kézhezvételnél a fülrészek és a töltőtök tölthető akkujai alvó üzemmódban vannak. A felébresztéshez csatlakoztasd a töltőtöket legalább 15 másodpercre egy USB-áramforráshoz. A töltés közben a töltőtök fedelét le kell csukni.

A töltőtök és a fülrészek teljes töltési ciklusa kb. 1 órát vesz igénybe. A gyorsöltés funkció 10 percnyi töltést követően kb. 2 óra lejátszási időt biztosít. A töltési idő a használt áramforrástól és a környezeti hőmérséklettől függően változhat.

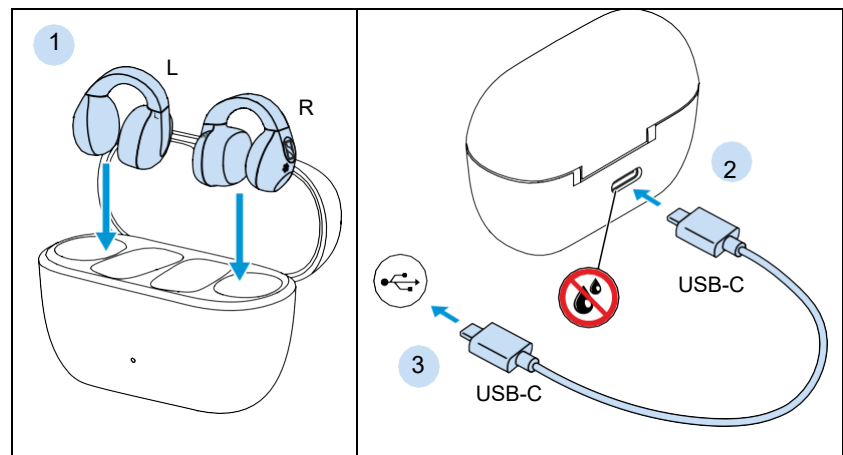
A Sonova azt javasolja, hogy az első használatot megelőzően megszakítás nélkül egy teljes töltési cikluson keresztül töltsd fel a fülrészeket és a töltőtöket.

A töltőtök USB-áramforráshoz történő csatlakoztatásakor a beépített akku töltése azonnal megkezdődik. A fülhallgatók tokba illesztése automatikusan elindítja a beépített akkuk egyidejű töltését. A töltőtök LED-je a töltési folyamatot mutatja (>8).

Amint a fülrészek akkujuk kritikus alacsony szintre merül, a „recharge headset” hangüzenet hallható.

Ha a termék működésképtelenné válik, a beépített akkuval együtt szelektíven, a háztartási hulladéktól elkülönítetten kell gyűjteni. További információk: >35.

Tölthető elemek töltése



1. A töltőtöket felnyitva helyezd a bal fülrészt a bal oldali töltőrekeszbe, a jobb fülrészt pedig a jobb oldali töltőrekeszbe. A fülrészeket mágnes húzza be a töltőrekeszekbe.

2. Csukd le a töltőtokot, és ügyelj arra, hogy a töltőaljzatban ne legyen nedvesség és szennyeződés. Csatlakoztasd a töltőkábel USB-C csatlakozófejét a töltőtok USB-portjához.
3. Csatlakoztasd a kábel USB-C végét egy kompatibilis USB-áramforráshoz (nem képezi a csomag részét). Ellenőrizd, hogy az USB-áramforrás csatlakoztatva van-e az elektromos hálózathoz. A fülrészek és töltőtok tölthető akkujainak töltése megkezdődik. Ha a fülrészek nincsenek a töltőtokba helyezve, csak a töltőtok akkuja töltődik.

A LED-kijelző jelzi a töltöttségi szintet:

LED		Töltőtok behelyezett fülrészekkel EGYÜTT	Töltőtok behelyezett fülrészek NÉLKÜL
	sárgán pulzál	A fülrészek és a töltőtok töltése folyamatban van.	A töltőtok töltődik.
	zölden világít	A fülrészek és a töltőtok teljesen fel vannak töltve.	A töltőtok teljesen fel van töltve.
	pirosan villog	Az egyik vagy mindkét fülrésznél töltési vagy akkuhiba lépett fel (>29).	Töltési vagy akkuhiba lépett fel a töltőtokban (>29)



Ha a LED-kijelző nem világít:

- Tisztítsd meg az érintkezőket a fülrészeken és a töltőtokban (>28).
- Tisztítsd meg a töltőtok USB-C aljzatát.
- Töltsd fel a fülrészek és a töltőtok akkujait (min. 30 percig), amíg a LED újra világítani nem kezd (> 14).

Bluetooth vezeték nélküli kapcsolat

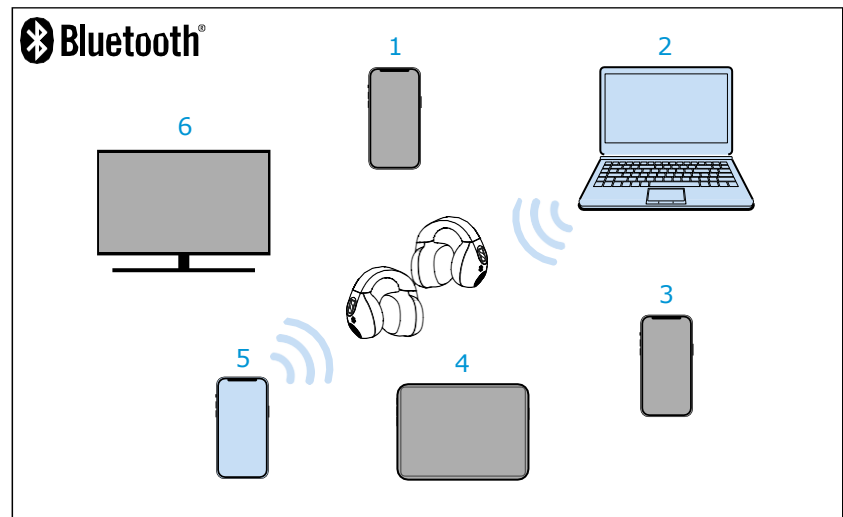
A fülhallgató Bluetooth 6.0 tanúsítvánnyal rendelkezik.

Ha a használt hangforrás támogatja az AAC nagyfelbontású hangkódolási módszert, a zene lejátszása automatikusan kiváló hangminőségben történik. Az olyan audiokodekeket, mint amilyen az LDAC is, manuálisan kell engedélyezni a Smart Control Plus alkalmazásban (>12). Ha a csatlakoztatott hangforrás nem támogatja ezeket a kodekeket, a hanglejátszás a szabványos SBC kodek használatával történik.

A párosított eszközök a bekapcsolást követően azonnal létrehozzák a Bluetooth-kapcsolatot, és használatra készek.

A fülhallgató megpróbál automatikusan kapcsolódni a legutóbbi Bluetooth-eszközhöz. A fülhallgató akár hat csatlakozási profilt is képes eltárolni, a hanglejátszás viszont egyidejűleg csak egyetlen eszközről lehetséges.

Ha egy hetedik Bluetooth-eszközzel párosítod fülhallgatót, a legelőször párosított Bluetooth-eszköz profilja kerül felülírásra. Az elsőként párosított eszközhöz való újracsatlakozáshoz a fülhallgatókat ismét párosítani kell.

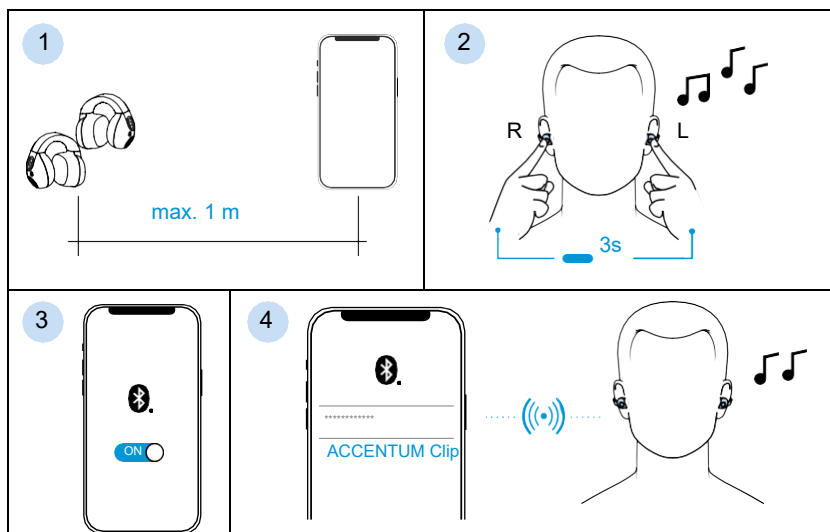


Párosított és csatlakoztatott Bluetooth-eszköz



Párosított Bluetooth-eszköz (jelenleg nincs csatlakoztatva)

A fülhallgató párosítása Bluetooth eszközzel



1. Vedd ki a fülrészeket a töltőtokból, és helyezd azokat a füledre (>18). A fülhallgató és a Bluetooth-eszköz közötti távolság ne haladhatja meg 1m-t.
2. Érintsd meg és tartsd lenyomva mindkét érintőfelületet 3 másodpercig, amíg egy rövid, ismétlődő dallam nem hallható.
3. Kapcsold be Bluetooth-eszközüdön a Bluetooth kapcsolatot.
4. Lépj be az eszközöd Bluetooth-beállításába, és indítsd el az új eszközök keresését.
Az eszközöd közelében található összes aktív Bluetooth-eszköz kijelzésre kerül.
A talált Bluetooth eszközök listájából válaszd ki az „ACCENTUM Clip” opciót. Szükség esetén írd be az alapértelmezett PIN kódot: „0000”.
A sikeres párosítást egy két hangból álló, emelkedő hangsor jelzi.

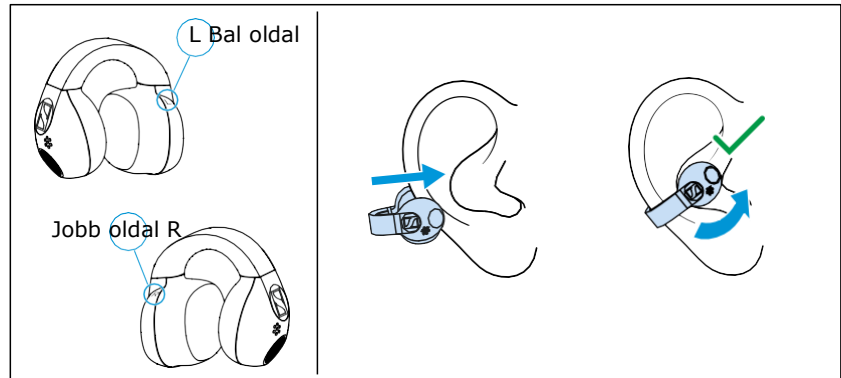
i Ha 2 percen belül nem jön létre kapcsolat, a párosítási folyamat megszakad és a fülhallgató készenléti üzemmódba kapcsol. Szükség esetén ismételd meg a fenti lépéseket.

A fülhallgató leválasztása a Bluetooth-eszköztől

- ▷ Válaszd le fülhallgatót az eszközöd Bluetooth-menüjén keresztül. A fülhallgató és az eszköz között fennálló kapcsolat megszakad és egy két hangból álló, ereszkedő hangsor hallható.

i A fülhallgató Bluetooth-párosítási listájának törléséhez állítsd vissza a fülhallgatót a gyári beállításokra (>31).

A fülrészek fülre helyezése



- ▷ Tedd a jobb fülrészt a jobb, a bal fülrészt pedig a bal füledre.
- ▷ Illeszd a fülrészeket a fülkagylódra: az egyik vége a fülkagylóban, a másik pedig a fülkagyló hátsó részén támaszkodjon meg.
- ▷ Állítsd be a fülrészeket a maximális kényelem és stabilitás érdekében, figyelve arra, hogy a hallójárat felé mutassanak.

i Mindkét fülrész külön-külön is használható. Ha az egyik fülrészt használat közben visszahelyezed a töltőtokba, a hanglejátszás rövid időre megszakadhat a másik fülrészben.

! A maximális kényelem érdekében ne feszítsd túl és ne hajlítgasd túlságosan az áthidaló elemet.

i A Smart Pause funkció automatikusan leállítja a zenelejátszást, ha a fülrészeket kiveszed a füledből (>20).

A fülhallgató bekapcsolása

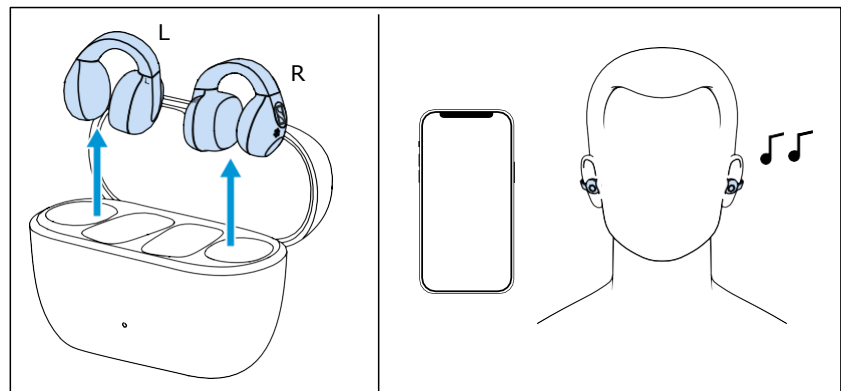


FIGYELMEZTETÉS

Magas hangerő okozta halláskárosodás veszélye!

A magas hangerőn történő műsorhallgatás tartós halláskárosodáshoz vezethet.

- ▷ A fülhallgató behelyezése előtt állítsd a hangerőt alacsony szintre (>20).
- ▷ Ne használj hosszú időn keresztül magas hangerőszintet.



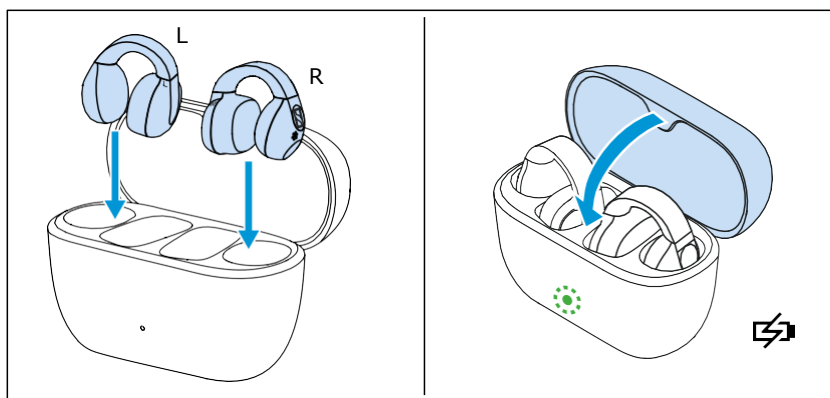
A töltőtok fedelének felnyitásakor a fülrészek automatikusan bekapcsolnak.

- ▷ Nyisd fel a töltőtok fedelét, és vedd ki mindkét fülrészt.
- ▷ Helyezd be a fülrészeket a füledre (>18).
Ha egy párosított Bluetooth-eszköz átviteli tartományon belül van, a fülhallgató automatikusan kapcsolódik hozzá és egy 2 hangból álló emelkedő hangsort hallasz.

i Ha 2 percen keresztül nem található párosított Bluetooth eszköz, a fülhallgató automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol.

A fülhallgató felébresztéséhez érintsd meg az érintőpaneleket, vagy rövid időre helyezd a fülrészeket a töltőtokba.

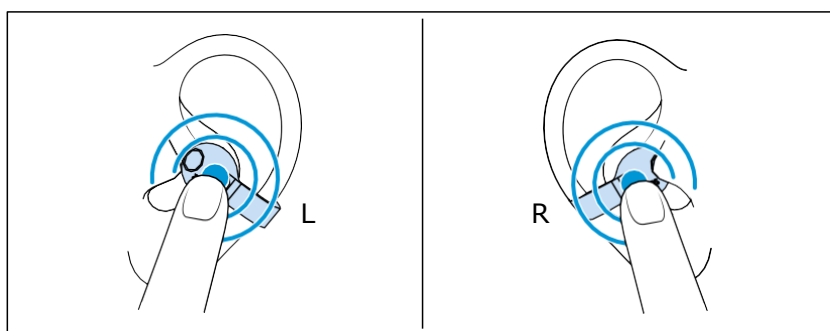
A fülhallgató kikapcsolása



A fülhallgató manuális kikapcsolására nincs szükség.

- ▷ Helyezd be a fülrészeket a töltőtokba és a fülhallgató kikapcsolásához csukd le a tok fedelét.
Amint a fülrészek a tokba kerülnek és a fedél lezárul, automatikusan kikapcsolnak és tölteni kezdenek (>14).

Az érintőfelületek használata



Az egyszerű kezelhetőség érdekében a fülrészek érintésérzékeny kezelőfelülettel rendelkeznek.

Koppints a fülhallgatók érintőfelületére a zene lejátszásához vagy szüneteltetéséhez, a számok átugrásához, a hangerő beállításához, a hívások fogadásához vagy befejezéséhez, valamint a készüléked hangasszisztensének aktiválásához.

A hangerő szabályozása

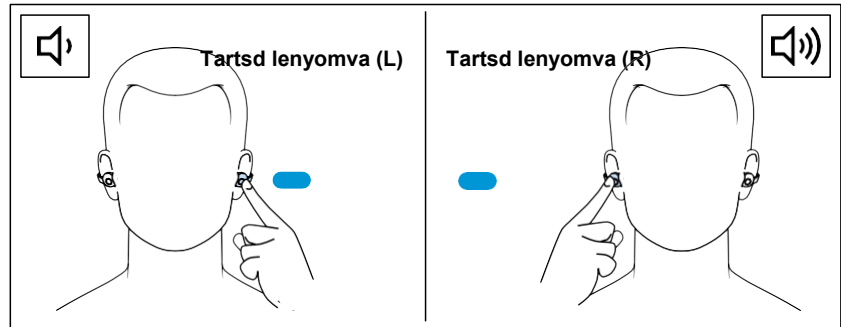


FIGYELMEZTETÉS

Magas hangerő okozta halláskárosodás veszélye!

A magas hangerőn történő műsorhallgatás tartós halláskárosodáshoz vezethet.

- ▷ A fülrészek fülre helyezése előtt állítsd alacsony szintre a hangerőt (>20).
- ▷ Ne használj hosszú időn keresztül magas hangerőszintet.



A hangerő csökkentéséhez:

- ▷ Érintsd meg és tartsd lenyomva a bal fülrész érintőfelületét a hangerő csökkentéséhez.

A hangerő növeléséhez:

- ▷ Érintsd meg és tartsd lenyomva a jobb fülrész érintőfelületét a hangerő növeléséhez.

A minimális vagy maximális hangerő elérésekor egy két magas hangból álló hangjelzés hallható.



A hangerő a csatlakoztatott Bluetooth-eszközzel is szabályozható.

A *Smart Pause* (intelligens szüneteltetés) funkció használata

A fülrészek automatikusan érzékelik, amikor behelyezed vagy kiveszed őket.

A zenelejátszás szünetel, amikor leveszed a fülrészeket a füledről, és folytatódik, amint bármelyik fülrészt visszahelyezed. A lejátszás nem folytatódik automatikusan, ha a megszakítás meghaladja a 4 percet.

A *Smart Pause* funkció letiltása vagy engedélyezése:

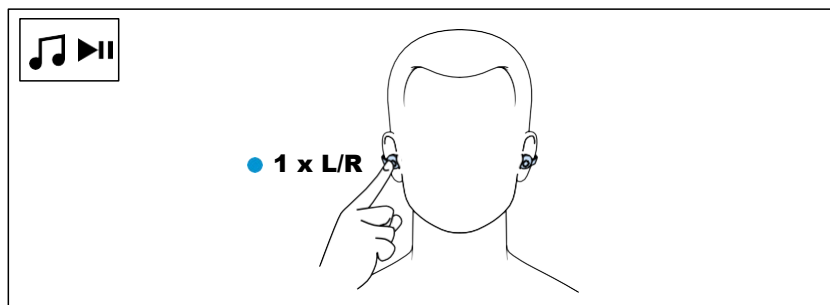
- ▷ A funkciót a Smart Control Plus alkalmazáson keresztül aktiválhatod (alapértelmezett beállítás) vagy deaktiválhatod.

Zenelejátszás vezérlése

A zenelejátszási funkciók csak akkor érhetők el, ha a fülhallgató csatlakoztatva van egy Bluetooth-eszközhöz, és a füleden van. Elképzelhető, hogy némely Bluetooth-eszköz vagy a zenelejátszó nem támogat minden funkciót.

Zenelejátszás indítása/szüneteltetése

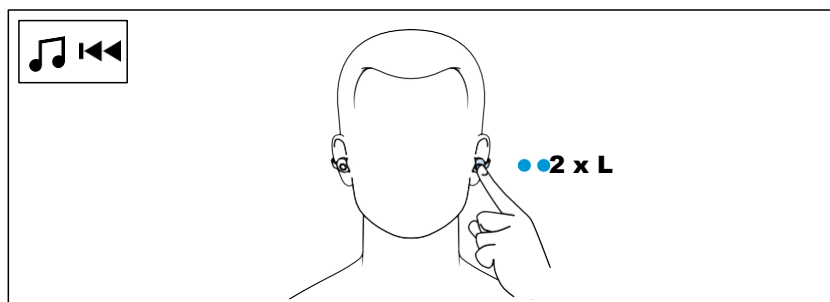
- ▷ Koppints 1-szer a bal vagy a jobb oldali fülrész érintőfelületére.



Jobb vagy bal oldali fülrész	Funkció	
	Koppintás 1x 	Zenelejátszás indítása vagy szüneteltetése

Az előző műsorszám lejátszása

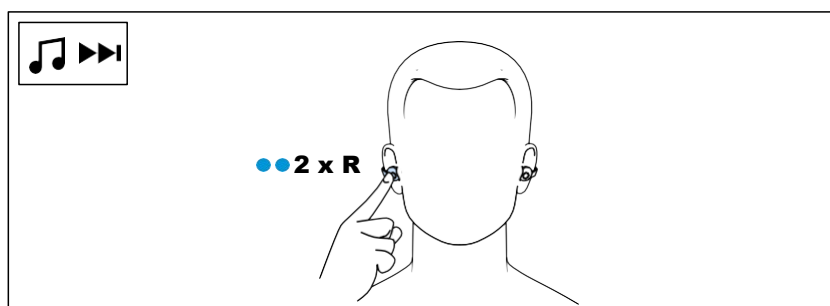
- ▷ Koppints 2-szer a bal oldali fülrész érintőfelületére.



Bal oldali (L) fülrész	Funkció	
	Koppintás 2x 	Az előző műsorszám lejátszása

A következő műsorszám lejátszása

- ▷ Koppints 2-szer a jobb oldali fülrész érintőfelületére.

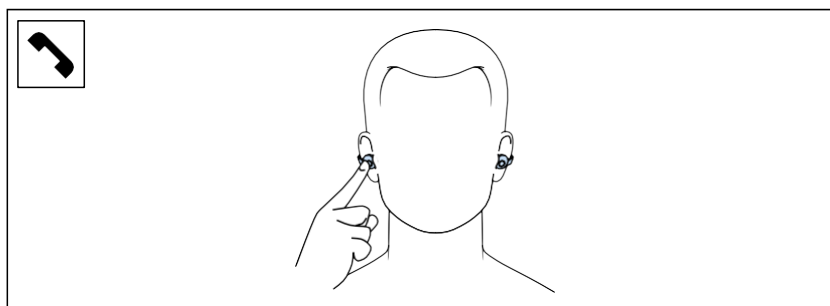


Jobb oldali (R) fülrész		Funkció
	Koppintás 2x 	A következő műsorszám lejátszása

Telefonhívások bonyolítása a fülhallgató használatával

A hívásfunkciók csak akkor érhetők el, ha a fülhallgató olyan Bluetooth-eszközhöz van csatlakoztatva, amely támogatja a hívásfunkciókat. Elképzelhető, hogy némely alkalmazás (pl. WhatsApp, MS Teams, WeChat) nem támogatja az összes hívásvezérlő funkciót.

Hívás közben a **jobb és/vagy bal oldali fülrésszel** vezérelheted a hívásfunkciókat.



Hívás kezdeményezése

- ▷ Tárcsázd a kívánt telefonszámot.
Ha a hívás nem vált át automatikusan a fülhallgatóra, válaszd ki az „ACCENTUM Clip” lehetőséget hangkimeneti eszközként a Bluetooth-készüléken. Schükség esetén tanulmányozd a készüléked használati útmutatóját.

Hívás fogadása/elutasítása/befejezése

Ha a fülhallgató csatlakoztatva van egy Bluetooth-eszközhöz, és bejövő hívás érkezik, a csengőhang a fülhallgatón keresztül szólal meg.

Ha zenelejátszás közben bejövő hívás érkezik, a lejátszás a hívás befejezéséig szünetel.

Jobb vagy bal oldali fülrész		Funkció
	Koppintás 1x 	Hívás fogadása
	Koppintás 1x 	Bejövő hívás fogadása és folyamatban lévő beszélgetés befejezése
	Koppintás 1x 	Mikrofon elnémítása/visszakapcsolása
	Koppintás 2x 	Beszélgetés befejezése
	Koppintás 2x 	Hívás fogadásának elutasítása
	Koppintás 2x 	Bejövő hívás elutasítása és folyamatban lévő beszélgetés folytatása

Az Auto Call (automatikus hívás) funkció használata

Ha a párosított fülhallgató fülrészeit a bejövő hívás közben kiveszed a töltőtokból, a készülék automatikusan fogadja a hívást, így azonnal elkezdheted a beszélgetést.

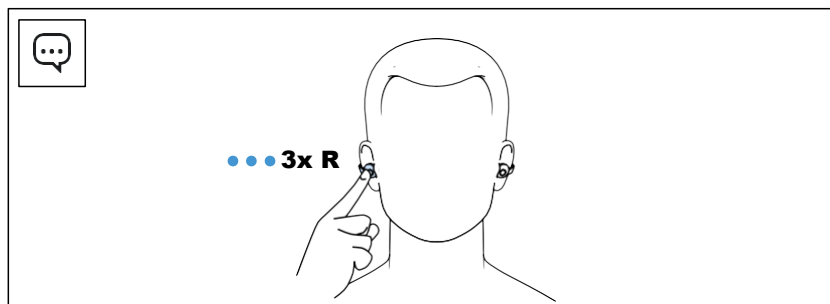
A funkció az Smart Control Plus alkalmazásban aktiválható (alapértelmezett beállítás) vagy deaktiválható. Ne feledd, hogy ha mindkét fülrész beállítását módosítani szeretnéd, mindkét fülrészt be kell kapcsolnod.

i Mindkét fülrész külön-külön is használható. Ha az egyik fülrészt használat közben visszahelyezed a töltőtokba, a hang lejátszás rövid időre megszakadhat a másik fülrészben.

A hangasszisztens és a hangtárcsázás használata

A hangasszisztens funkciók csak akkor érhetők el, ha a fülhallgató olyan Bluetooth-eszközhöz van csatlakoztatva, amely támogatja a hangasszisztent.

- ▷ Koppints a jobb oldali fülrész érintőpanelére 3x.
A Bluetooth-eszközhöz elérhető hangasszisztens bekapcsol (az eszközre telepített alkalmazástól függően: SIRI, Google Assistant stb).
- ▷ Mondd el, mit szeretnél.



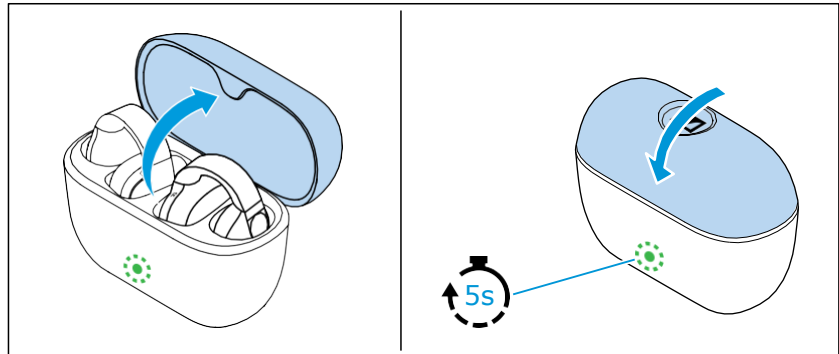
Jobb oldali (R) fülrész	Funkció
	Koppintás 3x 
	Hangasszisztens bekapcsolása

i Ha a hangasszisztens aktív, és megváltoztatod a fülhallgató hangerejét (>20), a hangasszisztens hangereje ennek megfelelően módosul, és a rendszer tartósan elmenti a beállítást.

Az akkumulátor töltöttségi szintjének megjelenítése

Ha a fülhallgató csatlakoztatva van a Bluetooth-eszközhöz, az eszköz képernyőjén (a használt eszköztől és operációs rendszertől függően) megjeleníthető az akku töltöttségi szintje.

Az akku töltöttségi szintjének megjelenítése a töltőtök használatával



Ha nincs USB-kábel csatlakoztatva a töltőtökhöz:

- ▷ Nyisd fel a töltőtök fedelét.
A töltőtök LED-kijelzője jelzi a töltöttségi szintet.

Amikor a töltőtök fedele csukva van, a LED-kijelző 5 másodperc elteltével kikapcsol.

LED		Töltőtök behelyezett fülrészekkel EGYÜTT	Töltőtök behelyezett fülrészek NÉLKÜL
	zölden világít	A fülhallgató teljesen fel van töltve, a töltőtök töltöttségi szintje több mint 50%.	A töltőtök töltöttségi szintje több mint 50%.
	sárgán pulzál	A fülrészek a töltőtök beépített akkujáról töltődnek.	–
	sárgán világít	A fülhallgató teljesen fel van töltve, a töltőtök töltöttségi szintje kevesebb mint 50%.	A töltőtök töltöttségi szintje 50% alatt van.
	pirosan világít	A fülrészek és a töltőtök akkujuk csaknem teljesen lemerült.	A töltőtök tölthető akkujuk csaknem teljesen lemerült.
	pirosan villog	Az egyik vagy mindkét fülrésznél töltési vagy akkuhiba lépett fel (>29).	Töltési vagy akkuhiba lépett fel a töltőtökben (>29)

Hangeffektek/EQ beállítása

A hangeffektek/EQ használatához szükség van a Smart Control Plus alkalmazásra (>12).

- ▷ A Smart Control Plus alkalmazásban válaszd ki az EQ segítségével a kívánt hangeffektet. Gyári programokat és hangzasmódokat (pl. Bass Boost) használhatsz, vagy saját beállításokat is megadhatsz.

A hangzáseffektek tárolása a fülhallgatóban történik. Ezek a hangzásbeállítások a Smart Control Plus alkalmazás használata nélkül, vagyis másik Bluetooth eszköz használata esetén is aktívak.

Ne feledd, hogy ha mindkét fülrész (jobb és bal) beállítását módosítani szeretnéd, mindkét fülrészt be kell kapcsolnod.



A Smart Control Plus alkalmazás *Sound Check* funkciója lehetővé teszi, hogy testreszabott EQ-programokat hozz létre. A *Sound Check* lépésről lépésre végigvezet az optimális eredményhez vezető úton.

Akkukímélő üzemmód

Az akkukímélő üzemmód aktiválásakor a fülhallgató tölthető akkujai kiemelt védelemben részesülnek, és az akku élettartamának meghosszabbítása érdekében csak kb. 80%-os töltöttségi szintig töltődnek fel. A fülhallgató maximális lejátszási üzemideje ennek megfelelően a normál lejátszási idő kb. 80%-ára csökken.

Az akkukímélő üzemmódot a Smart Control Plus alkalmazáson keresztül kapcsolhatod be (>12).

Előnyben részesített hangzás üzemmód beállítása

A fülhallgató kétféle hangzás üzemmódot kínál:

„Robust connection” (üzemidő maximalizáló) üzemmód

A „Robust connection” üzemmód az energiafogyasztás optimalizálásával maximálisan növeli a fülhallgató lejátszási üzemidejét. Ez a funkció a Smart Control Plus alkalmazással aktiválható (>12).

„Robust connection” üzemmódban az LDAC kodek használata deaktiválódik, és a hangadatok továbbítása kizárólag SBC vagy AAC kodeken keresztül történik. Ez csökkenti a fülhallgató átviteli sávszélességét és növeli az akku üzemidejét.

„Advanced sound quality” (prémium hangminőség) üzemmód

Az „Advanced sound quality” üzemmód az LDAC audiokodek segítségével a teljes sávszélességet kihasználja. Ez az üzemmód csak az LDAC-átvitelt támogató eszközökkel (lejátszóval vagy Bluetooth-készülékkel), nagyfelbontású (*High Resolution*) tartalmak lejátszása esetén használható. A hangadatok tömörítése és továbbítása akár 96 kHz-es mintavételi gyakorisággal és akár 24 bites mintavételi pontossággal történik.

Ha az „Advanced sound quality” üzemmód aktiválva van a Smart Control Plus alkalmazáson keresztül, a Bluetooth-átvitel hatótávolsága kissé csökkenhet.

A vezérlőfunkciók testreszabása

A zenelejátszás vezérlési funkcióinak egyéni testreszabásához a Smart Control Plus alkalmazásra van szükség (>12).

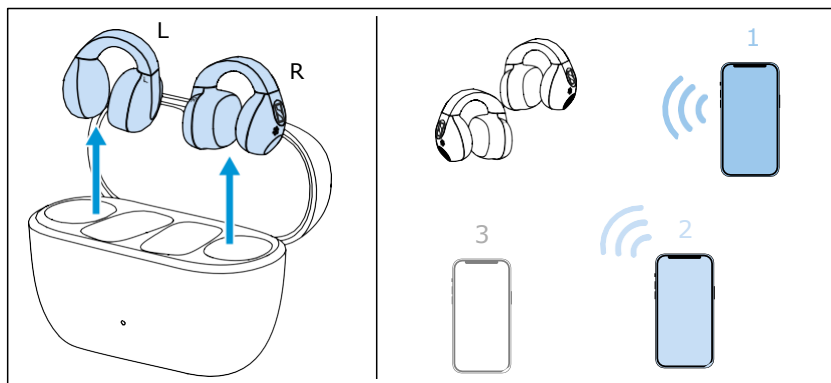
Az alkalmazás lehetővé teszi a fülhallgató vezérlőfunkcióinak és egyéb parancsainak testreszabását, valamint a gyárilag beállított vezérlőfunkciók kiválasztását, illetve a vezérlőfunkciók kikapcsolását. Némely alapfunkció (pl. hívásvezérlés) módosítására nincs lehetőség.

A többpontos csatlakozás (Multipoint) használata

A többpontos csatlakozás (Multipoint) alapértelmezés szerint ki van kapcsolva, és a Smart Control Plus alkalmazásban engedélyezhető (>12).

A Multipoint funkció lehetővé teszi, hogy a fülhallgató egyszerre akár két eszközhöz is csatlakozzon, amelyek a kapcsolódást követően 1. telefonként és 2. telefonként jelennek meg. Az 1. telefon az elsődleges, a 2. telefon pedig a másodlagos eszköz.

A többpontos csatlakozás engedélyezése után:



- ▷ Kapcsold be a fülhallgatót.
A fülhallgató automatikusan megpróbál kapcsolódni a két legutóbb párosított eszközhöz.
Ha a legutóbbi két eszköz nem érhető el, a fülhallgató a párosítási listában szereplő egyéb készülékekhez csatlakozik.

Ha a fülhallgató mindkét eszközhöz csatlakozik, mindig az 1. telefon élvez elsőbbséget – vagyis az olyan műveletek, mint a lejátszás/szüneteltetés vagy a hangasszisztens aktiválás, az 1. telefonon fognak működni.

Telefonálás és hanganyagok lejátszása közben:

- Az első bejövő hívás mindig elsőbbséget élvez. Ha az 1. telefonra bejövő hívás érkezik, és közben a 2. telefon is kicseng, az 1. telefon hívásának fogadásával elutasítod a 2. telefon hívását. Hasonlóképpen, az 1. telefon hívásának elutasításakor a fülhallgató átvált a 2. telefonra, ha a hívás még aktív.
- Ha az 1. telefonon korábban hanganyagot játszottál le, a hívás befejezése után a lejátszás az 1. telefonon folytatódik. Ha a 2. telefon elutasítja a bejövő hívást, a kapcsolat az 1. telefonon marad.

Váltás az eszközök között:

- A hangforrások között csak kézzel lehet váltani akkor, amikor a Bluetooth épp nincs használatban – vagyis amikor nincs aktív hívás, és nem szól a zene.

Megjegyzés: Az 1. telefon mindig elsőbbséget élvez, kivéve, ha a 2. telefonra hívás érkezik.

A fülhallgató tárolása és szállítása

FIGYELEM

A nedvesség és a szennyeződés károsíthatja a töltőtök elektronikáját és a fülhallgatókat!

Ha nedvesség vagy szennyeződés kerül a töltőtökbe, az károsan befolyásolhatja annak működését.

- ▷ Ne helyezd a fülrészeket a töltőtökbe, ha azok nedvesek vagy piszkosak.

Használaton kívül vagy a szállításkor történő sérülés elkerülése érdekében tárold a fülrészeket a töltőtökben. A fülrészek automatikusan feltöltődnek, így mindig a teljes akkuüzemidő a rendelkezésedre áll.

Amikor nem használod a fülhallgatót, vagy utazol, a sérülések megelőzése érdekében tárold a fülrészeket a töltőtökben. A tokba helyezve a fülhallgató automatikusan feltöltődik, így mindig teljesen feltöltve és használatra készen áll.

- ▷ Nyisd fel a töltőtöket.
- ▷ Helyezd a bal fülrészt a bal oldali töltőrekeszbe, a jobb fülrészt pedig a jobb oldali töltőrekeszbe.
A fülrészek mágnesesen rögzülnek a töltőrekeszekben.
- ▷ Csukd le a töltőtök fedelét.

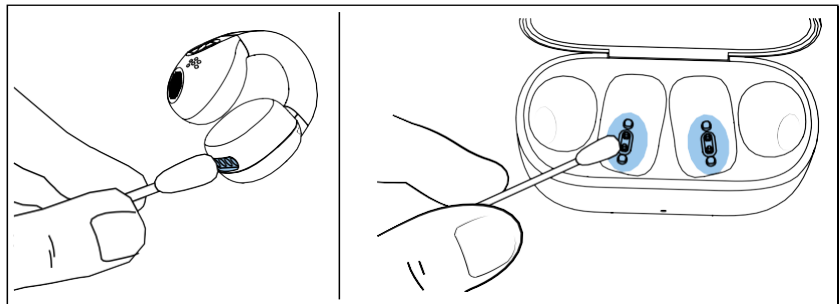
A fülhallgató és a töltőtok tisztítása, ápolása

FIGYELEM

A folyadékok károsíthatják a termék elektronikáját!

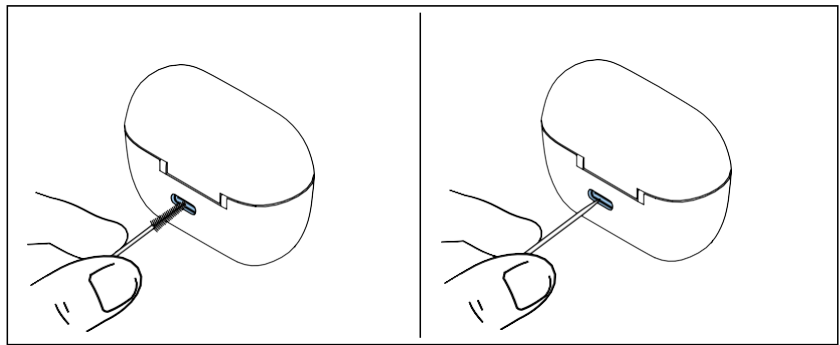
A termékházba jutó folyadék rövidzárlatot okozhat és károsíthatja az elektronikát.

- ▷ Tartsd távol a terméket mindenféle folyadéktól.
- ▷ Ne használj semmilyen hígító- vagy tisztítószeret.
- ▷ A töltőtokot tisztítsd meg egy puha, száraz törlőruhával.
- ▷ A fülrészeket csak enyhén benedvesített törlőruhával tisztítsd.
- ▷ Időről-időre tisztítsd meg a fülrészek és a töltőtok töltőérintkezőit (pl. fülpiszkálóval).



Szennyeződések (pl. felhalmozódott por vagy a szőszök) eltávolítása a töltőtok USB-aljzatából:

- ▷ Óvatosan tisztítsd meg az aljzatot egy finom eszközzel, például fogpiszkálóval vagy fogköztisztító kefével.



Ha a fülrészek nedvesek lettek:

- ▷ Töröld a fülrészeket szárazra egy száraz törlőruhával. Szükség esetén hagyd a fülrészeket kb. 12 órán át szobahőmérsékleten száradni.

A beépített akkuval kapcsolatos információk

A Sonova Consumer garantálja, hogy az akkuk a termék megvásárlását követően optimális teljesítményt nyújtanak. Ha vásárláskor vagy a garanciális időszakon belül minden jel arra mutat, hogy az akku meghibásodott, vagy ha töltési hiba/akkuhiba jelentkezik (>8), ne használd tovább a terméket, húzd ki azt a tápforrásból, és lépj kapcsolatba a helyi Sonova Consumer szervizpartnerrel. A Sonova Consumer partnere megjavítja a meghibásodott eszközt, illetve szükség esetén kicseréli azt.

Hibás akkuval rendelkező terméket csak akkor küldj vissza a márkakereskedésbe vagy a Sonova Consumer partnerhez, ha ezt kifejezetten kérik. Az országodban működő képviselő megtalálásához a következő weboldalon keresztül találsz segítséget:

<https://global.sennheiser-hearing.com/pages/support>.

Ha a termék működésképtelenné válik, a beépített akkuval együtt szelektíven, a háztartási hulladéktól elkülönítetten kell gyűjteni. Itt találhatsz további információkat: >35.

Firmware-frissítések telepítése

A firmware-frissítések a Sennheiser Smart Control alkalmazás segítségével ingyenesen letölthetők az internetről.

- ▷ Frissítést megelőzően ellenőrizd, hogy a tölthető akkuk teljesen fel vannak-e töltve (>14).
- ▷ Frissítés előtt vedd ki a fülrészeket a töltőtokból, és ne helyezd vissza azokat a töltőtokba, amíg a frissítés be nem fejeződik.
- ▷ Csatlakoztasd a fülhallgatót okostelefonodhoz, és indítsd el a Smart Control Plus alkalmazást (>12).
Az alkalmazás tájékoztatást nyújt az elérhető firmware-frissítésekről, és végigvezet a telepítési folyamaton.

GYIK/Hibaelhárítás

Ha valami gond adódna, menj végig ezeken a lépéseken, amíg meg nem oldódik a probléma, és újra használni nem tudod a fülhallgatót:

1. Helyezd a fülrészeket a tartók töltőrekeszeibe, majd csukd le a fedelet. Várj legalább 10 másodpercet (>31).
2. Állítsd vissza a fülhallgató gyári alapértelmezett beállításait (>31).
3. Nézd meg a Gyakran Ismételt Kérdések (GYIK) fejezetet a lehetséges megoldásokért (>30).
4. Ha a probléma továbbra is fennáll, fordulj segítségért a Sonova Consumer Hearing partneréhez (>30).

Gyakran ismételt kérdések (GYIK)



Látogass el az ACCENTUM Clip termékoldalra a

www.sennheiser-hearing.com weboldalon.

Itt megtalálod a GYIK és a javasolt megoldások aktuális listáját.

Továbbra is problémát tapasztalsz?

Ha a probléma nem szerepel a GYIK-ben, vagy továbbra is fennáll, fordulj segítségért a Sonova Consumer Hearing partneréhez.

Az országodban működő partner megtalálásához a

<https://global.sennheiser-hearing.com/pages/support>

weboldalon találsz segítséget.

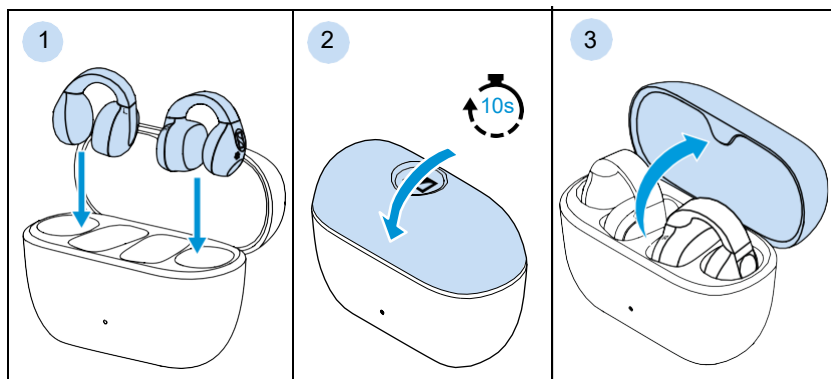
A Bluetooth átviteli hatótávolság elhagyása

A vezeték nélküli telefonhívás vagy zeneátvitel csak akkor működik, ha okostelefonod Bluetooth hatótávolságán belül tartózkodsz. A hatótávolság nagyban függ a környezeti feltételektől (pl. fal vastagsága, anyaga, stb.). Szabad rálátás esetén a legtöbb okostelefon, illetve Bluetooth-eszköz hatótávolsága max. 10 méter.

Ha a fülhallgatóval együtt elhagyod a Bluetooth-eszköz hatótávolságát, a hangminőség fokozatosan romlik, amíg a kapcsolat teljesen meg nem szakad. A kapcsolat megszakadásakor egy két hangból álló, ereszkedő hangjelzés hallható. A Bluetooth-hatótávolságba való visszatéréskor a kapcsolat automatikusan helyreáll, amit egy két hangból álló, emelkedő hangjelzés erősít meg. Ha a kapcsolat nem áll helyre automatikusan, koppints egyszer bármelyik fülrész érintőfelületére.

A fülhallgató újraindítása

Ha a fülhallgató nem működik megfelelően, hajts végre hard resetet (gyári visszaállítást). Ez nem törli az egyéni beállításokat, így a párosítási beállításokat sem.



1. Helyezd be a fülrészeket a töltőtokba.
2. Csukd le a töltőtok fedelét, és várj legalább 10 másodpercet.
3. Nyisd fel újra a fedelet.
A fülhallgató a visszaállítás befejezését követően újraindul.

A fülhallgató gyári beállításainak visszaállítása

Ha a fülhallgató nem működik megfelelően, és a hard reset (>31) sem oldja meg a problémát, állítsd vissza a fülhallgatót a gyári alapbeállításokra. Ez minden beállítást töröl, beleértve a párosítási adatokat is.



1. Válaszd le és töröld a fülhallgatóval létesített Bluetooth-kapcsolatokat, vagyis töröld az „ACCENTUM Clip” eszközt a készülékeden található Bluetooth-eszközök listájáról.

2. Mindkét fülrészt külön-külön kell alaphelyzetbe állítani.
Helyezd az egyik fülrészt a füledre. Vedd le a másik fülrészt a füledről, helyezd a töltőtokba, majd csukd le a fedelét. Ezt követően tartsd lenyomva a fülrész érintőfelületét 15–16 másodpercig a visszaállítás elindításához. A gyári visszaállítás sikeres befejezését egy rövid, ismétlődő dallam jelzi.
 3. Ismételd meg a 2. lépést a második fülrésszel. A gyári visszaállítás elvégzése közben helyezd vissza az első fülrészt a töltőtokba.
 4. A gyári visszaállítás befejezése után vedd ki a fülrészeket, és helyezd őket közel egymáshoz. A visszaállítás sikeres elvégzését követően a fülrészek automatikusan csatlakoznak egymáshoz (párosítás egymással).
- ▷ Párosítsd újra a fülhallgatót Bluetooth eszközöddel (> 17).
- Alternatív megoldás:
- ▷ Indíts el egy gyári visszaállítást a Smart Control Plus alkalmazáson keresztül.

Műszaki jellemzők

ACCENTUM Clip

Modell: AOWS1, AOWS1 R, AOWS1 L, AOWS1 C

Viselési mód	True Wireless sztereó fülhallgató
Fülbe illeszkedés	nyitott / fülkagylóba ülő (intra-concha)
Hangszóró típusa	dinamikus
Hangszóró típusa/mérete	dinamikus, 12 mm átmérőjű
Hangszóró frekvenciatartománya	20 Hz–40 kHz (LDAC kodek, 96 kHz mintavételi frekvencia)
Hangszóró érzékenysége	128 dB SPL (1 kHz / 0 dBFS)
Hangszóró THD	<0,5% (1 kHz / 100 dB SPL)
Hangszóró-impedancia	Nem alkalmazható (aktív BT-fülhallgató)
<i>Active Noise Cancellation</i> (aktív zajkioltás) nem alkalmazható	
Mikrofon működési elve	MEMS
Mikrofon frekvencia-tartomány	100 Hz–10 kHz
Mikrofon karakterisztikája	fülrészenként 2 mikrofon, AI-zajcsökkentéssel
Működési idő	Max. 9 óra lejátszási idő a fülrész-akkukkal Max. 36 óra lejátszási idő a töltőtok használatával (tesztelési körülmények: iPhone AAC kodekkel, közepes hangerőn)
Töltési idő	kb. 1 óra a teljes feltöltéshez kb. 10 perc 2 óra zenelejátszáshoz
Áramellátás	beépített lítium újratölthető akkuk: fülrészek (jobb (R) és bal (L)): 3,85 V —, 49–55 mAh, 0,212 Wh max. töltőtok: 3,85 V —, 500–545 mAh, 2,099 Wh max. bemenet: fülrészek (jobb (R) és bal (L)): 5 V —, max. 125 mA töltőtok: 5 V —, max. 800 mA kimenet: fülrészek (jobb (R) és bal (L)): nincs töltőtok: 5 V —, max. 125 mA x 2 (R és L)
Töltés töltőtokon keresztül	USB-töltés USB-C csatlakozón keresztül: 5 V —, max 0,8 A
Mágneses térerősség	fülrészek: 19,24 mT Töltőtok (csukva): 82,33 mT Töltőtok (csukva) a fülrészekkel: 82,77 mT

Fülhallgató behatolás elleni védetség	IP54, cseppálló (csak a fülrészek)
Tömeg	fülrészek: egyenként kb. 6,8 g, töltőtök: kb. 43 g, fülrészek és töltőtök együtt: kb. 57 g
Méret	fülrészek: kb. 26,8 x 25,8 x 21,0 mm (szé. x ma. x mé.) töltőtök: kb. 65,4 x 47,9 x 31,2 mm (szé. x ma. x mé.)
Működési hőmérséklet:	0 °C – +40 °C között töltés: +5 – +35 °C között tárolás: -20 – +60°C között
Relatív páratartalom	működés: 10–80%, nem lecsapódó tárolás: 10–90%
Alkalmazástámogatás	igen

Bluetooth

Verzió	Bluetooth 6.0 tanúsítvánnyal, 1. osztály
Átviteli frekvencia	Classic BDR/EDR és BLE 1M: 2402 MHz–2 480 MHz BLE 2M: 2404 MHz–2478 MHz (w/o 2426 MHz)
Moduláció	GFSK, $\pi/4$ DQPSK, 8DPSK
Profilok	AVRCP, A2DP, HFP
Kodek	SBC, AAC, LDAC
Kimenő-teljesítmény	Max. 10 mW
Eszköz neve	ACCENTUM Clip
Aktív kapcsolatok száma	2

Gyártói nyilatkozatok

Garancia

A Sonova Consumer Hearing GmbH 12 hónapos garanciát ad erre a termékre. Az aktuális garanciális feltételeket a www.sennheiser-hearing.com/warranty weboldalon, vagy a helyi Sonova Consumer Hearing partnernél tudhatod meg.

CSEREALKATRÉSZEK ÉS JAVÍTÁSI SZOLGÁLTATÁSOK KORLÁTOZOTT RENDELKEZÉSRE ÁLLÁSA

A legtöbb termékre 2 éves korlátozott jótállás vonatkozik. Kérjük, tekintsd meg a garanciális feltételek teljes leírását, amely azon Termékek listáját is tartalmazza, amelyekre a garancia vonatkozik: www.sennheiser-hearing.com/warranty-conditions.

A korlátozott jótállás feltételein túl a Sonova Consumer Hearing GmbH nem szavatolja és nem garantálja a www.sennheiser-hearing.com oldalon értékesített termékek karbantartásához vagy javításához szükséges pótalkatrészek, cserealkatrészek, javítási szolgáltatások vagy információk elérhetőségét, és ezúton kizár minden erre vonatkozó vélelmezett, jogszabályi vagy egyéb garanciát.

A következő előírásoknak felel meg

- Általános Termékbiztonsági előírások (EU) 2023/ 988
- Megfelel az országspecifikus követelmények szerinti hangnyomás-határértékeknek

EU megfeleléségi nyilatkozat



- Elemekről és akkumulátorokról szóló 2023/1542/EU rendelet
- RoHS irányelv (2011/65/EU)

A Sonova Consumer Hearing GmbH ezúton kijelenti, hogy az AOWS1 típusú rádióberendezés (AOWS1 R, AOWS1 L, AOWS1 C) megfelel a 2014/53/EU irányelv követelményeinek.

Az EU-megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el:

www.sennheiser-hearing.com/download

UK megfeleléségi nyilatkozat

- RoHS-előírások (2012)
- Rádióberendezésekről szóló előírás (2017)

A megsemmisítésre vonatkozó megjegyzések



- EU: WEEE irányelv (2012/19/EU)
- EU: Elemekről és akkumulátorokról szóló 2023/1542/EU rendelet
- Egyesült Királyság: WEEE rendeletek (2013)
- Egyesült Királyság: Elemekre vonatkozó előírások (2015)

A terméken, az elemen/tölthető akkun (ha van) és/vagy a csomagoláson lévő áthúzott kerek személgyűjtő tartály szimbólum azt jelzi, hogy ezeket a termékeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem élettartamuk végén külön kell ártalmatlanítani. A csomagolás ártalmatlanításához tartsd be azokat a jogi előírásokat, melyek az adott országban a hulladékok elkülönítésére vonatkoznak. A csomagolóanyagok nem megfelelő ártalmatlanítása károsíthatja az egészséget és a környezetet.

Az elektromos és elektronikus berendezések, elemek/tölthető akkuk (ha vannak) és csomagolások szelektív gyűjtése az újrafelhasználás és az újrahasznosítás elősegítését, valamint az ilyen termékekben található potenciálisan veszélyes anyagok által okozott negatív hatások megelőzését szolgálja. Az elektromos és elektronikus berendezéseket, valamint az elemeket/tölthető akkukat a működési élettartamuk végén azért gyűjtjük szelektíven, hogy a bennük lévő újrahasznosítható anyagokat felhasználhatóvá téve elkerüljük a környezetszennyezést.

Ha az elemek/tölthető akkuk károsodás nélkül eltávolíthatók, azokat szelektíven kell gyűjteni és szelektív gyűjtőkbe kell dobni (az elemek/tölthető akkuk biztonságos eltávolításához lásd a termék használati útmutatóját). A lítium-tartalmú elemeket/akkukat kiemelt gondossággal kezeld, mivel ezek különös kockázatot jelentenek (pl. tűzveszély vagy gombaelemek esetén a lenyelés veszélye). Hosszabb élettartamú elemek vagy akkuk használatával nagymértékben csökkentheted az akkumulátorhulladék-képződést.

A termékek újrahasznosításával kapcsolatos további információk a helyi önkormányzatoktól, az önkormányzati gyűjtőhelyektől vagy a helyi Sonova Consumer Hearing partnertől szerezhetők be. Az elektromos vagy elektronikus berendezéseket begyűjtési kötelezettséggel rendelkező forgalmazókhoz is visszaküldheted. Ezzel jelentősen hozzájárulsz a környezet és a közegészség védelméhez.

Védjegyek

Az Apple®, az iPad, az iPhone, az Apple logó és a Siri az Apple Inc. Egyesült Államokban és más országokban bejegyzett védjegyei. Az App Store® az Apple Inc. bejegyzett szolgáltatási márkája az Egyesült Államokban és a világ egyéb országaiban. Az „iPhone” védjegy Japánban az Aiphone K.K. engedélyével használható.

Az Android és a Google Play a Google Inc. bejegyzett védjegye.

A Bluetooth® világmárka név és logó a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegye és tulajdona, melyeket a Sonova Consumer Hearing GmbH engedély alapján használ.

Az LDAC és az LDAC logó a Sony Corporation védjegye.

A Hi-Res Audio és a Hi-Res Audio Wireless logó a Japan Audio Society védjegye vagy bejegyzett védjegye.

A Sennheiser a Sonova által licenszelt márka.

A használati útmutatóban említett egyéb termék- és cégnevek az illető jogtulajdonosok védjegyei vagy bejegyzett védjegyei lehetnek.